



**PIPE-LINES MONTRÉAL LTEE**  
10803, RUE SHERBROOKE EST, MONTRÉAL-EST (Qc) H1B 1B3

**Miguël Robin**  
GESTIONNAIRE RÉGIONAL DU QUÉBEC

**TÉLÉPHONE :**  
(514) 645-8797

**FACSIMILE :**  
(514) 645-7663

Avril 2014

**COURRIER ÉLECTRONIQUE :**  
miguël.robín@pmp1.com

Cher(e) propriétaire,

Pipe-lines Montréal Ltée (PLML) poursuit son engagement dans son programme de travail sur le terrain 2014 pour toujours améliorer l'intégrité opérationnelle de nos pipelines et également pour continuer à se conformer à la réglementation en vigueur. Afin d'exécuter ces travaux, nous pourrions avoir besoin d'accéder au droit de passage de PLML sur votre propriété et les propriétés adjacentes. L'accès au droit de passage peut s'avérer nécessaire pour les catégories de travaux suivantes :

- Le contrôle de la végétation aux endroits nécessaire à l'intérieur du droit de passage du pipeline s'étendra dans les villes de Marieville, Saint-Mathias-sur-Richelieu, Saint-Basile-le-Grand, Sainte-Julie et Boucherville. Ces travaux débuteront à l'automne pour être exécutés avant la fin de l'année 2014.
- Faire l'entretien ou l'installation de marqueurs de notre servitude et autres panneaux de signalisation pour indiquer l'emplacement des conduites. Ce travail nécessitera seulement l'utilisation de pelle manuelle et sera menée de façon sporadique jusqu'à la fin de l'année.
- Le programme d'intégrité externe du pipeline consistera en des excavations d'inspection sur le pipeline afin de vérifier les conditions du pipeline. Ces travaux nécessiteront l'utilisation d'une pelle mécanique et d'équipement lourd durant les excavations. Les travaux seront réalisés sporadiquement jusqu'à la fin de l'année.
- Comme par le passé, nous effectuerons tout au long de l'année, à des heures et des endroits différents, des inspections et des vérifications sur nos installations diverses pour maintenir leurs intégrités. Ceux-ci auront lieu le jour de façon sporadique par nos inspecteurs. De plus, notre patrouille aérienne continue l'inspection du droit de passage et cela toutes les semaines.

En tant que propriétaire, vous êtes très important pour PLML dans le cadre de l'exploitation sécuritaire de nos pipelines. Nous nous efforcerons de vous contacter avant d'accéder à votre propriété. Si vous avez des préoccupations ou des questions, veuillez contacter l'un de nos superviseurs de l'entretien, Frédéric Clermont-Girard au (450) 405-2065 pour les Cantons de l'Est ou Denis Houle au (514) 645-3031 pour les régions de Montréal. Notre numéro d'urgence est le 1 (888) 977-4589

Nous vous prions d'agréer l'expression de nos salutations les meilleures,



**MONTREAL PIPE LINE LIMITED**  
10803, SHELBROOKE STREET, EAST, MONTRÉAL-EST (Qc) H1B 1B3

**Miguël Robin**  
QUÉBEC REGIONAL MANAGER

**TELEPHONE:**  
(514) 645-8797

**FACSIMILE:**  
(514) 645-7663

**EMAIL:**  
migucl.robin@pmp1.com

April, 2014

Dear Landowner:

Montreal Pipe Line Limited (MPL) has embarked on our 2014 fieldwork program to meet federal regulations and/or to improve the operational integrity of our pipeline systems. In order to complete this work, we may be required to access the MPL right-of-way on your property and joining properties. Access to the right-of-way may be required for the following categories of work:

- Machine and hand cutting to control vegetation along the pipeline right-of-way will be in the Municipalities of Marieville; Saint-Mathias-sur-Richelieu, Saint-Basile-Le-Grand, Sainte-Julie and Boucherville. This work will commence in the fall and be completed before the end of 2014.
- External pipeline inspection program will consist of excavation digs on the pipeline to verify pipeline conditions. This work will require backhoe and heavy equipment use during excavation. Work will be conducted sporadically through the end of the year.
- Line of sight markers and other signage to indicate the location of the pipelines. This work will require only shovels and will be conducted sporadically through the end of the year.
- Throughout the year at various times and locations, inspections will be performed. This will be a daytime activity occurring sporadically through the fall of 2014. Also, our aerial patrol every week continues to inspect the right-of-way.

As a landowner, you are very important to MPL in the safe operation of our pipelines. We will make every effort to contact you before accessing your property. If you have concerns or questions, please contact one of our Maintenance Supervisors, Frédéric Clermont-Girard at (450) 405-2065 for the Eastern Townships areas or Denis Houle at (514) 645-3031 for the Montreal area. Our emergency number is 1 (888) 977-4589.

Best Regards,